



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 8 юни 2017 г.
(OR. en)

10085/17

FREMP 72	CATS 67
ASIM 69	COSI 128
COHOM 74	VISA 219
DEVGEN 126	SCHENGEN 33
CFSP/PESC 493	COCON 19
JEUN 85	COPEN 194
EDUC 287	FRONT 259
SOC 467	ANTIDISCRIM 32
EMPL 358	DROIPEN 84
CULT 86	JUSTCIV 140

РЕЗУЛТАТИ ОТ РАБОТАТА

От:	Генералния секретариат на Съвета
Дата:	8 юни 2017 г.
До:	Делегациите
№ предх. док.:	8702/17 REV 1
Относно:	Заклучения на Съвета на Европейския съюз и на представителите на правителствата на държавите членки относно закрилата на децата мигранти

Приложено се изпращат на делегациите заключенията на Съвета на Европейския съюз и на представителите на правителствата на държавите членки относно закрилата на децата мигранти, приети от Съвета на неговото 3546-о заседание, проведено на 8 юни 2017 г.

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ И ПРЕДСТАВИТЕЛИТЕ НА ПРАВИТЕЛСТВАТА НА ДЪРЖАВИТЕ ЧЛЕНКИ

ОТЧИТАТ, че броят на децата мигранти, пристигащи в Европейския съюз, много от които са непридружени, нарасна драматично и подложи на натиск националните системи за управление на миграцията и за закрила на децата в някои държави членки;

ИЗТЪКВАТ, че осигуряването на закрила на всички деца мигранти е приоритет на всеки етап от миграцията;

ПРИВЕТСТВАТ съобщението на Комисията „Закрилата на децата мигранти“¹ от 12 април 2017 г.;

ПРИПОМНЯТ заключенията на Съвета от 18 ноември 2014 г. относно утвърждаването и защитата на правата на детето², в които Съветът прикани държавите членки и Комисията „да признаят изцяло децата като притежатели на права и да гарантират спазването на принципа за висшия интерес на детето във всички политики, които засягат децата“;

ПОТВЪРЖДАВАТ, че Европейският съюз прилага цялостен подход за управление на миграцията и че закрилата на децата е елемент, интегриран в този подход;

ПРИПОМНЯТ целите за намиране на решение на основните причини за миграцията, за борба с контрабандистите и трафикантите, така че децата мигранти, включително непридружените малолетни и непълнолетни деца, да не преминават незаконно в Европа, рискувайки живота си по време на пътуването;

ПРИПОМНЯТ заключенията на Съвета от 3 април 2017 г. относно утвърждаването и защитата на правата на детето³, в които Съветът приветства преработените насоки относно утвърждаването и защитата на правата на детето⁴;

¹ Док. 8297/17.

² Док. 15559/14.

³ Док. 7775/17.

⁴ Достъпни на адрес <https://www.consilium.europa.eu/uedocs/cmsUpload/16031.07.pdf>

ПОДЧЕРТАВАТ, че висшият интерес на детето трябва да бъде главното съображение при всички действия или решения, отнасящи се до деца, както и при оценката на уместността на всички трайни решения — презаселване, интегриране или връщане, в зависимост от конкретното им положение и потребности;

ОТЧИТАТ, че е необходимо своевременно да се осигурява закрила на децата от насилие, експлоатация и трафик и да се прави бърза и надеждна оценка на възрастта им с цел избягване на злоупотреби, в съответствие с правото на ЕС и международните задължения;

ПОДЧЕРТАВАТ значението на повишаването на осведомеността и участието на местните общности във връзка със закрилата на децата мигранти;

ПОДЧЕРТАВАТ, че при действията, предприети от Европейския съюз и неговите държави членки, следва да има стремеж към по-нататъшен анализ и предотвратяване на използването на уязвимостта на децата от родители или други носители на родителска отговорност, за да се получи възможност за законно влизане в Европейския съюз, без да се засягат разпоредбите на съществуващите достижения на правото на ЕС в тази област, отнасящи се до правото на събиране на семейството, целостта на семейството и специфичните права на детето, включително на непридружените малолетни и непълнолетни деца, и висшият интерес на детето;

ПРИКАНВАТ държавите членки да предприемат или съответно изпълняват действия за закрила на децата на всички етапи на миграцията, като се основават *inter alia* на препоръките, представени в съобщението на Комисията „Закрилата на децата мигранти“;

ПРИКАНВАТ държавите членки да отчитат изцяло специфичното положение и висшият интерес на децата, и по-специално на непридружените деца като особено уязвима категория, при всички текущи дискусии по законодателни предложения за реформа на общата европейска система за убежище;

ПРИКАНВАТ Комисията и компетентните агенции на ЕС да подпомагат държавите членки, включително чрез използване на наличното финансиране и предоставяне на по-интензивно обучение, насоки и оперативна подкрепа, със специален акцент върху държавите членки, които са изправени пред най-големите предизвикателства;

ПРИКАНВАТ Комисията редовно докладва на Европейския парламент и на Съвета за изпълнението на тези действия.